

گوش کریس آب آورده!

داستانی درباره‌ی عمل جراحی گوش کودکان



نوشته: بتی پیرس

تصویرگر: کاترین هاتین

ترجمه: دکتر گیتا موالی • دکتر بهرام سلک

ویراستاری: گروه علمی رشد



تهران - ۱۳۹۶

سرشناسه: پیس، بتی، Pace ، Betty ۱۹۴۱ - م.

عنوان و پدیدآور: گوش کریس آب آورده: داستانی درباره‌ی عمل جراحی گوش کودکان / نویسنده بتی، پیس؛ تصویرگری کاترین، هاتن؛ مترجمان گیتا موللی، بهرام

ملکوتی؛ ویراستاری گروه علمی رشد مشخصات نشر: تهران: انتشارات جوانه رشد، ۱۳۹۶ مشخصات ظاهری: ۴۸ ص: مصور (رنگی).

فروست: مهارت‌های اجتماعی شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۶۷۱۶-۲۹-۹ هاتن، کاترین، Katrin ، Haten ۱۹۵۵

شناسه افزوده: موللی، گیتا، ۱۳۵۰ _ مترجم شناسه افزوده: ملکوتی، بهرام، ۱۳۴۵ _ ، مترجم شماره کتابشناسی ملی: ۳۸۸۰۸۹۱



مرکز نشر و پخش کتاب‌های روان‌شناسی و تربیتی

گوش خریس آب آورده

داستانی دربارهٔ عمل جراحی گوش کودکان

نویسنده: بتی پیس

تصویرگر: داتریز هاتن

مترجم: دکتر گیتا امیر

دکتر بهرام ملکوتی

نوبت چاپ: اول، بهار ۱۳۹۶

شمارگان: ۱۰۰۰ نسخه

چاپ و صحافی: آرمانسا

کلیه حقوق برای ناشر محفوظ است

ساختمان مرکزی: خیابان انقلاب، خیابان دانشگاه

خیابان شهدای ژاندارمری، شماره ۴۱، تلفن: ۶۶۴۰۴۴۰۶

فروشگاه: میدان انقلاب، رویروی سینما بهمن

خیابان شهید منیری جاوید (اردیبهشت)، شماره ۷۲

تلفن: ۶۶۴۱۰۲۶۲-۶۶۴۹۷۱۸۱-۶۶۴۹۸۳۸۶

www.roshdpress.ir

سخن ناشر

یکی از رمزهای اصلی تعلیم و تربیت کودکان و نوجوانان، سخن گفتن با زبانی آشنا و قابل فهم برای آنان است. این موضوع به خصوص در مورد کودکان اهمیت بیشتری دارد و از همین روست که قصه نویسی و قصه گویی برای کودکان در همه ی فرهنگ ها مورد توجه و تأکید بوده و هست.

در بین انواع مختلف قصه هایی که برای کودکان نوشته و خوانده می شوند، قصه هایی هم هست که بیشتر جنبه ی درمانی دارند، یعنی کودکان را با مشکلاتی که احتمالاً دچارش هستند آشنا می کنند تا بهتر بتوانند با این مشکلات مواجه شوند و در رفع آنها بکوشند. این قصه ها را، هرچند که زبانی ساده و روان دارند و گاه بسیار کوتاه اند، معمولاً روان شناسان و متخصصانی می نویسند که در کار با کودکان، دارای تجربه و صلاحیت علمی اند و نهادهای روان شناختی و حرفه ای معتبر جهان در حوزه ی رشد و تحول کودکان، کار آنها را تأیید و تضمین می کنند.